

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

Classe 10

Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture; dispositifs thérapeutiques et d'assistance conçus pour les personnes handicapées; appareils de massage; appareils, dispositifs et articles de puériculture; appareils, dispositifs et articles pour activités sexuelles.

Note explicative

La classe 10 comprend essentiellement les appareils, instruments et articles chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires généralement utilisés pour le diagnostic, le traitement ou l'amélioration des fonctions ou de l'état de santé d'individus et d'animaux.

Cette classe comprend notamment :

- les bandages orthopédiques et les vêtements spéciaux à usage médical, par exemple : les vêtements de compression, les bas pour les varices, les camisoles de force, les chaussures orthopédiques;
- les articles, instruments et dispositifs pour la menstruation, la contraception et l'accouchement, par exemple : les coupes menstruelles, les pessaires, les préservatifs, les matelas pour l'accouchement, les forceps;
- les articles et dispositifs thérapeutiques et prothétiques en matériaux artificiels ou synthétiques pour implantation, par exemple : les implants chirurgicaux composés de matériaux artificiels, les seins artificiels, les stimulateurs cérébraux, les implants biodégradables pour fixation osseuse;
- les meubles spécialement conçus pour un usage médical, par exemple : les fauteuils à usage médical ou dentaire, les matelas à air à usage médical, les tables d'opération.

Cette classe ne comprend pas notamment :

- les pansements médicaux et les articles absorbants à usage sanitaire, par exemple : les sparadraps, les bandes et la gaze pour pansements, les coussinets d'allaitement, les couches pour bébés et les couches pour incontinents, les tampons hygiéniques (cl. 5);
- les implants chirurgicaux composés de tissus vivants (cl. 5);
- les cigarettes sans tabac à usage médical (cl. 5) et les cigarettes électroniques (cl. 34);
- les fauteuils roulants et les scooters pour personnes à mobilité réduite (cl. 12);
- les tables de massage et les lits d'hôpital (cl. 20).

Clase 10

Aparatos e instrumentos quirúrgicos, médicos, odontológicos y veterinarios; miembros, ojos y dientes artificiales; artículos ortopédicos; material de sutura; dispositivos terapéuticos y de asistencia para personas discapacitadas; aparatos de masaje; aparatos, dispositivos y artículos de puericultura; aparatos, dispositivos y artículos para actividades sexuales.

Nota explicativa

La clase 10 comprende principalmente los aparatos, instrumentos y artículos quirúrgicos, médicos, dentales y veterinarios generalmente utilizados para el diagnóstico, el tratamiento o la mejora de las funciones o el estado de salud de personas y animales.

Esta clase comprende en particular:

- las vendas ortopédicas y las prendas especiales para uso médico, por ejemplo, la ropa de compresión, las medias para varices, las camisas de fuerza, el calzado ortopédico;
- los artículos, instrumentos y dispositivos para la menstruación, la anticoncepción y el parto, por ejemplo, las copas menstruales, los pesarios, los preservativos, los colchones para el parto, los fórceps;
- los artículos y dispositivos terapéuticos y protésicos de materiales artificiales o sintéticos para implantación, por ejemplo, los implantes quirúrgicos compuestos de materiales artificiales, las prótesis mamarias, los marcapasos cerebrales, los implantes biodegradables de fijación ósea;
- los muebles especiales para uso médico, por ejemplo, los sillones para uso médico o dental, los colchones de aire para uso médico, las mesas de operaciones.

Esta clase no comprende en particular:

- los apósitos médicos y los artículos absorbentes para uso sanitario, por ejemplo, los esparadrapos, las vendas y la gasa para vendajes, las almohadillas de lactancia, los pañales para bebés y los pañales para incontinentes, los tampones higiénicos (cl. 5);
- los implantes quirúrgicos compuestos de tejidos vivos (cl. 5);
- los cigarrillos sin tabaco para uso médico (cl. 5) y los cigarrillos electrónicos (cl. 34);
- las sillas de ruedas y los scooters para personas con movilidad reducida (cl. 12);
- las mesas de masaje y las camas de hospital (cl. 20).

N° de base	Indication	Indicación
------------	------------	------------

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

100238	abaisse-langues à usage médical	depresores linguales para uso médico / bajalenguas para uso médico
100202	instruments électriques pour l' acupuncture	instrumentos eléctricos de acupuntura
100007	agrafes chirurgicales	grapas quirúrgicas
100008	aiguilles à usage médical	agujas para uso médico
100009	aiguilles pour sutures	agujas de sutura
100199	aiguilles d'acupuncture	agujas de acupuntura
100013	alaises / alèses	protectores de colchón [salvacamas] / salvacamas
100016	appareils pour l' allaitement	aparatos para la lactancia
100017	ampoules radiogènes à usage médical	bombillas radiógenas para uso médico / tubos de material radioactif pour uso médico
100087	appareils pour l' analyse du sang	aparatos para análisis de sangre
100180	appareils pour l' analyse à usage médical	aparatos de análisis para uso médico
100244	dispositifs d' analyse pour l'identification de bactéries à usage médical	dispositivos de análisis para la identificación de bacterias para uso médico
100057	appareils d' anesthésie	aparatos de anestesia
100018	anneaux pour calmer ou faciliter la dentition	anillos de dentición [mordedores]
100251	anneaux antirhumatismaux / anneaux contre les rhumatismes	anillos antirreumáticos / anillos para el reumatismo
100239	aspirateurs nasaux	aspiradores nasales
100020	bandages orthopédiques pour les articulations	vendas ortopédicas para las articulaciones / vendas de soporte
100022	bandages élastiques	vendas elásticas
100206	bandages plâtrés à usage orthopédique / bandes plâtrées à usage orthopédique	vendas de escayola para uso ortopédico / vendas de yeso para uso ortopédico
100023	bandes galvaniques à usage médical	bandas galvánicas para uso médico
100165	bas élastiques à usage chirurgical	medias elásticas para uso quirúrgico
100166	bas pour les varices	medias para varices / medias para várices
100025	bassins hygiéniques	cuñas [orinales] / cómodos [orinales]
100026	bassins à usage médical	palanganas para uso médico
100168	béquilles pour infirmes	muletas
100028	biberons	biberones*
100080	bocks à injections	jeringas para inyecciones

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

100031	bottes à usage médical	botas para uso médico
100224	bouchons pour les oreilles / tampons pour les oreilles	tapones auditivos / tapones para los oídos
100033	bougies chirurgicales	tientas quirúrgicas
100250	bracelets antirhumatismaux / bracelets contre les rhumatismes	pulseras antirreumáticas / pulseras para el reumatismo
100252	bracelets à usage médical	pulseras para uso médico
100255	bracelets anti-nausées	pulseras antináuseas
100036	brancards roulants / civière s à roulettes	camillas con ruedas
100037	brancards pour malades / civière s	camillas para enfermos / angarillas / camillas de ambulancia
100039	brayers [bandages herniaires] / bandages herniaires	bragueros [vendas para hernias] / vendas para hernias [bragueros]
100231	caméras endoscopiques à usage médical	cámaras endoscópicas para uso médico
100041	camisoles de force	camisas de fuerza
100230	cannes quadripodes à usage médical	bastones de cuatro patas para uso médico
100263	cannes à usage médical	bastones para uso médico
100042	canules	cánulas
100035	catgut	catgut [material de sutura]
100015	cathéters	catéteres
100001	ceintures abdominales	cinturones abdominales
100002	ceintures hypogastriques	cinturones hipogástricos
100045	ceintures médicales	cinturones médicos
100046	ceintures de grossesse	fajas de embarazo
100047	ceintures orthopédiques	fajas ortopédicas
100121	ceintures ombilicales	fajas umbilicales
100175	ceintures médicales électriques	cinturones eléctricos para uso médico
100210	chaises percées	sillas orinal / sillas cómodo
100172	champs opératoires [draps stériles]	campos quirúrgicos [sábanas estériles]
100051	chaussures orthopédiques	calzado ortopédico
100054	appareils et instruments chirurgicaux	aparatos e instrumentos quirúrgicos
100058	ciseaux pour la chirurgie	tijeras quirúrgicas
100059	compresses thermoélectriques [chirurgie]	compresas electrotérmicas [cirugía]

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

100060	compresseurs [chirurgie]	compresores [cirugía]
100061	compte-gouttes à usage médical	cuentagotas para uso médico / goteros para uso médico
100184	contraceptifs non chimiques	contraceptivos que no sean químicos / anticonceptivos que no sean químicos
100006	cornets acoustiques	trompetillas acústicas
100005	appareils de correction auditive	dispositivos de ayuda auditive / audífonos de corrección auditive
100003	corsets abdominaux	fajas abdominales
100183	corsets à usage médical	corsés para uso médico
100062	coupe-cors	cortacallos
100241	coupes menstruelles	copas menstruales
100195	coussinets pour empêcher la formation d'escarres	almohadillas antiescaras / almohadillas antillagas
100209	coussinets thermiques pour premiers soins	almohadillas térmicas para primeros auxilios
100050	coussins chauffés électriquement à usage médical	almohadillas electrotérmicas para uso médico
100064	coussins à usage médical	cojines para uso médico / almohadones para uso médico
100162	coussins à air à usage médical	cojines de aire para uso médico / almohadones de aire para uso médico
100029	couteaux de chirurgie / bistouris / inciseurs à usage chirurgical	bisturís / incisores [tenazas incisórias] para uso quirúrgico
100065	articles de coutellerie chirurgicale	instrumentos cortantes para uso quirúrgico
100191	couvertures électriques à usage médical	mantas électriques para uso médico / cobertores eléctricos para uso médico / cobijas électriques para uso médico
100067	couveuses médicales	incubadoras para uso médico
100177	couveuses pour bébés	incubadoras para recién nacidos
100034	crachoirs à usage médical	escupideras para uso médico / salivaderas para uso médico
100069	cuillers pour médicaments	cucharas para medicamentos
100070	cure-langue	limpiadores linguales [raspadores de lengua] / raspadores de lengua
100071	cure-oreilles	limpiadores de oídos
100226	déambulateurs pour personnes handicapées	andadores para personas discapacitadas
100256	déambulateurs à roulettes	andadores con ruedas

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

100211	défibrillateurs	desfibriladores
100073	appareils et instruments dentaires	aparatos e instrumentos odontológicos
100179	appareils dentaires électriques	aparatos dentales eléctricos
100076	dentiers	dentaduras postizas
100052	dents artificielles	dientes artificiales
100204	dispositifs pour déplacer les invalides	dispositivos para desplazar personas inválidas
100201	appareils pour le diagnostic à usage médical	aparatos de diagnóstico para uso médico
100212	dialyseurs	dializadores
100079	doigtiers à usage médical	dediles para uso médico
100081	drains à usage médical	drenajes para uso médico / tubos de drenaje para uso médico
100014	draps pour incontinents	sábanas para personas incontinentes [empapadores]
100207	draps chirurgicaux	sábanas quirúrgicas
100217	écharpes [bandages de soutien]	cabestrillos [vendas de soporte]
100021	éclisses [attelles] / attelles [chirurgie]	férulas para uso quirúrgico
100178	écouvillons pour nettoyer les cavités du corps	cepillos quirúrgicos pour limpiar las cavidades corporales
100083	écrans radiologiques à usage médical	pantallas radiológicas para uso médico
100243	élastiques orthodontiques	elásticos de ortodoncia / ligas de ortodoncia
100084	électrocardiographes	electrocardiógrafos
100174	électrodes à usage médical	electrodos para uso médico
100126	embouts de béquilles pour infirmes	conteras de muletas
100053	éponges chirurgicales	esponjas quirúrgicas
100225	étiquettes indicatrices de température à usage médical	etiquetas indicadoras de la temperatura para uso médico
100215	appareils d' extension à usage médical	aparatos de tracción para uso médico
100048	fauteuils de dentistes	sillones de dentista
100088	fauteuils à usage médical ou dentaire	sillones para uso médico u odontológico
100169	fermetures de biberons	cierres de biberones
100056	 fils de chirurgiens	hilo quirúrgico
100213	 fils de guidage médicaux	hilos de guía para uso médico
100181	filtres pour rayons ultraviolets à usage médical	filtros de rayos ultravioleta para uso médico

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

100089	flacons compte-gouttes à usage médical	frascos cuentagotas para uso médico
100090	forceps	fórceps
100072	fraises à usage dentaire	fresas para uso odontológico
100182	appareils pour fumigations à usage médical	aparatos de fumigación para uso médico
100043	gants à usage médical	guantes para uso médico
100092	gants pour massages	guantes para masajes
100093	gastrosopes	gastroskopios
100193	genouillères orthopédiques	rodilleras ortopédicas
100095	hémocytomètres	hemocitómetros
100258	appareils d' imagerie par résonance magnétique [IRM] à usage médical	aparatos de imagenología por resonancia magnética [IRM] para uso médico
100236	dispositifs implantables pour la libération sous-cutanée de substances médicamenteuses	dispositivos implantables para la administración subcutánea de fármacos
100208	implants chirurgicaux composés de matériaux artificiels	implantes quirúrgicos compuestos de materiales artificiales
100237	implants biodégradables pour fixation osseuse	implantes biodegradables de fijación ósea
100099	inhalateurs	inhaladores
100257	inhalateurs d'hydrogène	inhaladores de hidrógeno
100100	injecteurs à usage médical	inyectores para uso médico
100103	insufflateurs	insufladores
100104	irrigateurs à usage médical	enemas para uso médico
100234	jouets sexuels	juguetes sexuales
100105	lampes à rayons ultraviolets à usage médical	lámparas de rayos ultravioleta para uso médico
100108	lampes à usage médical	lámparas para uso médico
100130	lampes à quartz à usage médical	lámparas de cuarzo para uso médico
100077	lancettes	lancetas
100106	lasers à usage médical	láseres para uso médico
100194	lentilles [prothèses intra-oculaires] pour implantation chirurgicale / prothèses intra-oculaires [lentilles] pour implantation chirurgicale	lentes de contacto [prótesis intraoculares] para implantación quirúrgica / prótesis intraoculares [lentes de contacto] para implantación quirúrgica
100096	lits hydrostatiques à usage médical	camas hidrostáticas para uso médico / camas de agua para uso médico
100173	lits construits spécialement pour les soins médicaux	camas especiales para cuidados médicos

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

100111	mâchoires artificielles	mandíbulas artificiales
100116	mallettes spéciales pour instruments médicaux	maletines especiales para instrumental médico
100112	masques anesthésiques	mascarillas de anestesia
100205	masques utilisés par le personnel médical	mascarillas para personal médico
100242	masques respiratoires pour la respiration artificielle	mascarillas respiratorias para la respiración artificial
100113	appareils de massage	aparatos de masaje
100063	appareils pour massages esthétiques	aparatos para masajes estéticos
100004	matelas pour l'accouchement	colchones para el parto
100163	matelas à air à usage médical	colchones de aire para uso médico
100259	matelas gonflables à usage médical	camas de aire para uso médico
100114	appareils et instruments médicaux	aparatos e instrumentos médicos
100176	appareils médicaux pour exercices corporels	aparatos de ejercicio físico para uso médico
100220	appareils de microdermabrasion	aparatos de microdermoabrasión
100078	miroirs pour dentistes	espejos de dentista
100118	miroirs pour chirurgiens	espejos para cirujanos
100119	meuble spécial à usage médical	mobiliario especial para uso médico
100232	moniteurs cardiaques	aparatos de monitorizacion de la frecuencia cardíaca
100247	moniteurs de graisse corporelle	monitores de grasa corporal
100248	moniteurs de composition corporelle	monitores de composición corporal
100027	appareils obstétricaux pour bestiaux	aparatos obstétricos para el ganado
100120	appareils obstétricaux	aparatos obstétricos
100122	ophtalmomètres	oftalmómetros
100123	ophtalmoscopes	oftalmoscopios
100101	oreillers contre l'insomnie	almohadas contra el insomnio
100161	oreillers à air à usage médical	almohadas de aire para uso médico
100214	appareils d' orthodontie	aparatos de ortodoncia
100038	articles orthopédiques	artículos ortopédicos
100260	patches refroidissants à usage médical	parches de enfriamiento para uso médico
100125	peau artificielle à usage chirurgical	piel artificial para uso quirúrgico
100229	peignes à poux / peignes anti-poux	peines antipiojos

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

100098	pelotes hypogastriques	almohadillas abdominales / almohadillas hipogástricas
100010	pessaires	pesarios
100196	appareils pour la physiothérapie	aparatos de fisioterapia
100127	pilulaires / lance-bolus	pistolas de bolos para uso veterinario / aplicadores de bolos para uso veterinario
100074	pivots dentaires	pivotes para dientes artificiales
100082	poches à eau à usage médical	bolsas de agua para uso médico
100218	poches pour lavages internes	bolsas para lavados internos
100261	poches de refroidissement de premier secours	almohadillas de enfriamiento para primeros auxilios
100086	pompes à usage médical	bombas para uso médico
100219	poupées érotiques [poupées sexuelles]	muñecas eróticas [muñecas sexuales] / muñecas sexuales
100128	préservatifs	preservativos / condones
100160	appareils destinés à la projection d'aérosols à usage médical	pulverizadores de aerosol para uso médico
100124	appareils pour la protection de l'ouïe	aparatos para proteger el oído
100137	dispositifs de protection contre les rayons X à usage médical	dispositivos de protección contra los rayos X para uso médico
100240	protège-dents à usage dentaire	protectores bucales para uso odontológico
100117	prothèses / membres artificiels	prótesis / miembros artificiales
100192	prothèses capillaires	prótesis capilares
100132	radiographies à usage médical	radiografías para uso médico
100133	appareils de radiologie à usage médical	aparatos de radiología para uso médico
100134	appareils pour la radiothérapie	aparatos de radioterapia
100024	appareils à rayons X à usage médical	aparatos de rayos X para uso médico
100131	appareils et installations pour la production de rayons X à usage médical	aparatos e instrumentos generadores de rayos X para uso médico
100135	appareils de réanimation	aparatos de reanimación
100115	réipients pour l'application de médicaments	recipientes para aplicar medicamentos
100216	réipients spéciaux pour déchets médicaux	recipientes especiales para desechos médicos
100221	appareils de rééducation physique à usage médical	aparatos de rehabilitación física para uso médico
100246	appareils pour la régénération de cellules souches à usage médical	aparatos pour la regeneración de células madre para uso médico

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

100138	respirateurs pour la respiration artificielle	respiradores
100139	appareils pour la respiration artificielle	aparatos para la respiración artificial
100044	appareils à rincer les cavités du corps	aparatos para limpiar las cavidades del cuerpo
100253	robots chirurgicaux	robots quirúrgicos
100094	sacs à glace à usage médical	bolsas de hielo para uso médico
100030	scalpels	escalpelos
100140	scies à usage chirurgical	sierras quirúrgicas
100141	seins artificiels	prótesis mamarias
100171	semelles orthopédiques	plantillas ortopédicas
100249	séparateurs d'orteils à usage orthopédique	separadores interdigitales para uso ortopédico
100097	seringues hypodermiques	jeringas hipodérmicas
100142	seringues utérines	jeringas uterinas
100143	seringues vaginales	jeringas vaginales
100154	seringues urétrales	jeringas uretrales
100164	seringues à usage médical	jeringas para uso médico
100085	sondes à usage médical	sondas para uso médico
100153	sondes urétrales	sondas uretrales
100040	soutiens de voûtes plantaires pour chaussures	soportes de arco para el calzado
100222	sphygmomètres / pulsomètres	pulsímetros / esfigmómetros
100129	sphygmotensiomètres / sphygmomanomètres / appareils pour la mesure de la tension artérielle	esfigmomanómetros / aparatos para medir la tensión arterial / tensiómetros
100197	spiromètres [appareils médicaux]	espirómetros [aparatos médicos]
100223	stents	estents / endoprótesis vasculaires [estents]
100144	stéthoscopes	estetoscopios
100203	stimulateurs cardiaques	estimuladores cardiaques [marcapasos] / marcapasos [estimuladores cardíacos]
100235	stimulateurs cérébraux	estimuladores cerebrales
100145	sucettes [tétines] / tétines [sucettes]	chupetes [tetinas] / tetinas [chupetes]
100146	supports pour pieds plats	soportes para los pies planos
100148	suspensoirs [bandages]	suspensorios [vendas]
100149	matériel pour sutures	material de sutura
100150	tables d'opération	mesas de operaciones

CLASSIFICATION DE NICE - 11^e édition, version 2018

100049	tenailles à châtrer	pinzas para castrar
100245	appareils pour tests ADN et ARN à usage médical	aparatos de tests de ADN y ARN para uso médico
100170	tétines de biberons	tetinas de biberones
100254	tétines d'alimentation pour bébés	chupetes alimentadores para bebés
100011	appareils thérapeutiques à air chaud	aparatos terapéuticos de aire caliente
100091	appareils thérapeutiques galvaniques	aparatos galvánicos para uso terapéutico
100198	thermomètres à usage médical	termómetros para uso médico
100107	tire-lait	sacaleches / tiraleches
100227	tomographes à usage médical	tomógrafos para uso médico
100147	appareils pour le traitement de la surdité	aparatos para tratar la sordera
100228	appareils pour le traitement de l'acné	aparatos para el tratamiento del acné
100151	trocarts	trocars
100055	trousses de médecins	estuches de médico
100136	tubes à rayons X à usage médical	tubos de rayos X para uso médico
100110	urinaux	orinales*
100262	urinoirs de poche	dispositivos urinarios portátiles
100102	appareils et instruments urologiques	aparatos e instrumentos urológicos
100109	vaporisateurs à usage médical	vaporizadores para uso médico
100155	ventouses médicales	ventosas para uso médico
100200	vêtements spéciaux pour salles d'opération	ropa especial para quirófano
100233	vêtements de compression	prendas de compresión
100156	appareils et instruments vétérinaires	aparatos e instrumentos veterinarios
100012	vibrateurs à air chaud à usage médical	vibradores de aire caliente para uso médico
100157	appareils vibratoires pour lits	aparatos vibratorios para camas
100158	vibromasseurs	vibradores
100159	yeux artificiels	ojos artificiales